

Pannello di controllo Control Panel Bedienfeld Panneau de contrôle Panel de control

d-COLOR MF282/d-COLOR MF362 d-COLOR MF452/d-COLOR MF552

PUBLICACIÓN EMITIDA POR: Olivetti S.p.A.

Gruppo Telecom Italia

Via Jervis, 77 - 10015 lvrea (ITALY) www.olivetti.com

Copyright © 2012, Olivetti Todos los derechos reservados

Los requisitos de calidad de este producto son atestiguados mediante la aplicación de la Marca en il producto.





ENERGY STAR es una marca registrada en los EE UU.

El programa ENERGY STAR es un plan para reducir el consumo de energía, creado por la Agencia de Protección del Medio Ambiente de los Estados Unidos como propuesta para hacer frente a los problemas del medio ambiente y para avanzar en el desarrollo y uso de equipos de oficina con mayor eficiencia energética.

Se ruega prestar mucha atención a las siguientes acciones que pueden comprometer la conformidad arribaet les certificada, y obviamente las características del producto:

• alimentación eléctrica errónea;

- instalación o uso erróneos, impropios o no conformes a las advertencias detalladas en el manual de utilización suministrado con el producto;
- sustitución de componentes o accesorios originales con otros no aprobados por el fabricante, o bien efectuada por parte de personal no autorizado.

Todos los derechos reservados. Ninguna parte de este material puede reproducirse o transmitirse de ninguna forma o por ningún medio, electrónico o mecánico, incluyendo el fotocopiado, grabación o en un sistema de memorización y recuperación de la información, sin permiso por escrito del propietario de los derechos de autor.

Importante

Debido a cambios en la especificación de la interfaz de usuario, las imágenes de la interfaz que se muestran en los manuales del operador puede que sean un poco diferentes respecto a sus descripciones.

Los botones "Canc.", "OK", "Cerrar", "Sí" y "No" se han sustituido por iconos y el texto de la descripción puede que todavía contenga las palabras "Canc.", "OK", "Cerrar", "Sí" y "No".

Diseño anterior:





Contenido

1 Nombres y funciones de las teclas del panel de control

2 Operaciones del panel táctil y explicación de las pantallas principales

| 2.1 | Panel táctil | 2-3 |
|-------|---|------|
| 2.1.1 | Funcionamiento del panel táctil | 2-3 |
| | Un toque | 2-3 |
| | Movimiento rápido | 2-3 |
| | Doble toque | 2-4 |
| | Arrastrar | 2-4 |
| 2.1.2 | Precauciones al usar el panel táctil | 2-4 |
| 2.2 | Menú principal | 2-5 |
| | Visualización del menú principal | 2-5 |
| | Selección de funciones para disponer en el menú principal (para el administrador) | 2-6 |
| | Cambio del tema del menú principal (para el administrador) | 2-7 |
| 2.3 | Pantalla principal en cada modo | 2-8 |
| 2.3.1 | Diseño de la pantalla | 2-8 |
| 2.3.2 | Personalización de una tecla de función mostrada en cada modo (para el administrador) | 2-9 |
| | Selección de un patrón de visualización de tecla de función | 2-9 |
| | Selección de teclas de función para mostrar en la pantalla principal | 2-10 |
| 2.3.3 | Visualización de las opciones de configuración actuales | 2-12 |
| | Visualización de las opciones de configuración del modo copia | 2-12 |
| | Visualización de las opciones de configuración del modo escáner/fax | 2-12 |
| | Visualización de las opciones de configuración del modo Carpeta de usuario | 2-13 |
| 2.4 | Tipos de iconos | 2-14 |
| | Iconos que indican el estado de esta máquina | 2-14 |
| | Iconos para cambiar a la pantalla de selección o de introducción | 2-14 |
| 2.5 | Visualización de la tarea actual o del historial de tareas | 2-15 |
| | Visualización de la pantalla de tareas | 2-15 |
| | Visualización de tareas actuales | 2-15 |
| | Visualización del historial de tareas | 2-17 |
| | Impresión de un informe de comunicación | 2-18 |
| 2.6 | Configuración de esta máquina | 2-19 |
| | Visualización de [Utilidad] | 2-19 |
| | Visualización de la configuración de administrador | 2-20 |

3 Visualización de la ayuda en el panel táctil

| Uso de la función de ayuda | . 3- | .3 | ; |
|--------------------------------|------|----|---|
| Uso de la función de animación | . 3- | .5 |) |

4 Cambio de una función para asignar a una tecla Registrar

5 Gestión del suministro eléctrico de esta máquina

| 5.1 | Cómo usar la tecla Energía Utilización de esta máquina en estado predeterminado de fábrica Utilización de la tecla Energía como tecla de ahorro de energía | 5-3 . 5-3 . 5-3 |
|-----|---|------------------------------|
| 5.2 | Configuración de la tecla Energía y las operaciones de ahorro de energía (para el administrador) | 5-5 |
| 5.3 | Cambie al modo Ahorro de energía a la hora especificada (para el administrador) Utilización del temporizador semanal Utilización de esta máquina con el temporizador semanal activo | 5-7 . 5-7 . 5-8 |

6 Pantalla de inicio de sesión

| Inicio de sesión en la máquina | 6-3 |
|---|-----|
| Ejecución de la autenticación de usuario (autenticación MFP) | 6-3 |
| Ejecución de la autenticación de usuario (autenticación con servidor externo) | 6-5 |
| Ejecución del seguimiento de cuenta | 6-7 |

7 Introducción de caracteres

Nombres y funciones de las teclas del panel de control

1 Nombres y funciones de las teclas del panel de control



Esta máquina proporciona un panel de control deslizante.

| Nr. | Nombre | Descripción |
|-----|--------------|---|
| 1 | Panel táctil | Muestra las pantallas de configuración y los mensajes. Pulse directamente este panel para llevar a cabo operaciones. |
| 2 | Menú | Pulse esta tecla para visualizar el Menú principal. El Menú principal muestra teclas de acceso directo asignadas a funciones seleccionadas, lo que le permite acceder rápidamente a la función deseada. Si desea más información, consulte página 2-5. |
| | Ayuda | Pulse esta tecla para visualizar el Menú de ayuda. Esta función muestra la explicación y el procedimiento de operación de una función del panel táctil, lo que le permite visualizarlos. Si desea más información, consulte página 3-3. |
| | Acceso | Pulse esta tecla para realizar la autenticación en la pantalla Inicio de sesión si la autenticación de usuario o el seguimiento de cuenta están instalados en esta máquina. Si pulsa la tecla Acceso mientras ha iniciado sesión, se cerrará la sesión de esta máquina. Si desea más información, consulte página 6-3. |
| | Interrupción | Pulse esta tecla para interrumpir las tareas activas en esta máquina y ocuparse de una tarea de copia rápida. En el modo Interrupción, el indicador de Interrupción se enciende en verde y aparece el mensaje [Modo interrupción en efecto.] en el panel táctil. Para obtener más información, consulte el [Manual del operador: Operaciones de copia]. |
| | Vista previa | Pulse esta tecla para mostrar una imagen de acabado con los ajus- tes actuales en el panel táctil para que pueda visualizarla. Esta función imprime sólo una copia antes de procesar múltiples copias y le permite comprobar la prueba de copia. Resulta útil para evitar impresiones incorrectas. |

| Nr. | Nombre | Descripción |
|-----|--|---|
| 3 | Ampliar | Pulse esta tecla para cambiar la visualización del panel táctil a modo de pantalla ampliada. Para obtener más información sobre Ampliar visualización, consulte el [Manual del operador: Accesibilidad]. |
| 4 | Teclado | Utilice este teclado para introducir valores numéricos como el nú- mero de copias o el porcentaje de zoom. Este teclado también se utiliza para seleccionar una tecla de configuración numerada. |
| 5 | C (borrar) | Pulse esta tecla para borrar todos los valores numéricos, por ejem- plo, el número de copias, el porcentaje de zoom y el tamaño que ha introducido con el teclado . |
| 6 | Reiniciar | Pulse esta tecla para reiniciar los ajustes que ha introducido o cambiado en el panel de control . |
| 7 | Stop | Pulse esta tecla para detener temporalmente una tarea de impresión, escaneado o copia activa. Para reiniciar, pulse la tecla Inicio. Para borrar, seleccione una tarea objetivo en la pantalla detenida actual y, a continuación, pulse [Borrar]. |
| 8 | Inicio | Pulse esta tecla para ejecutar una operación como copia, escaneado, envío de fax o impresión. Luz azul fija: la máquina está lista para empezar a funcionar. Luz naranja fija: la máquina no está lista para empezar a funcionar. Si este indicador se enciende en naranja, compruebe si se muestra alguna advertencia o mensaje en el panel táctil. |
| 9 | Tecla Registrar 1 a Tecla Registrar 3 | Pulse cada tecla para cambiar la visualización del panel táctil a una función asignada a una tecla Registrar. De forma predeterminada, las teclas Registrar se asignan del modo que se indica a continuación. Tecla Registrar 1: [Escáner/Fax], Tecla Registrar 2: [Copia], Tecla Registrar 3: [10 teclado] Una función que va a asignarse a una tecla Registrar puede cambiarse para adaptarse a su entorno. Si desea más información, consulte página 4-3. |
| 10 | Tecla Energía | Pulse esta tecla para cambiar la máquina al modo de ahorro de energía. Si se pulsa la tecla Energía mientras la máquina está activa, se desconecta la alimentación secundaria para reducir el consumo de energía. Mientras la alimentación secundaria esté desconectada, esta máquina puede recibir datos o faxes, sin embargo, no puede escanear ni imprimir un original. Si la tecla Energía se encuentra presionada mientras la máquina está funcionando, el modo Ahorro de energía cambia al modo Apagado automático de ErP (cercano al modo Desconexión de la alimentación principal), que ofrece un efecto de ahorro de energía superior al del modo Alimentación secundaria desactivada. En el modo Apagado automático de ErP, esta máquina no puede recibir datos ni faxes ni tampoco puede escanear ni imprimir un original. La tecla Energía también puede usarse como una tecla de ahorro de energía para cambiar al modo Ahorro de energía. Para obtener más información sobre cómo usar la tecla Energía, consulte la página 5-3. |
| 11 | Indicador de estado | Indica el estado de esta máquina mediante el color de la luz, un parpadeo o al encenderse una luz. Parpadeo en naranja: advertencia Luz naranja fija: la máquina se ha detenido. |

Referencia

En caso necesario, puede ajustar el ángulo del **panel de control** para facilitar su uso. Para obtener más información sobre el ajuste, consulte el [Manual del operador: Accesibilidad].



2 Operaciones del panel táctil y explicación de las pantallas principales

2.1 Panel táctil

2.1.1 Funcionamiento del panel táctil

Un toque

Toque ligeramente la pantalla con el dedo y retírelo inmediatamente de la pantalla. Esta acción se encuentra disponible al seleccionar o determinar un menú.



Movimiento rápido

Dé un ligero golpecito mientras desliza el dedo por la pantalla.

Se utiliza para desplazar una lista de tareas o direcciones o para cargar una vista en miniatura o previsualizar pantallas.



Doble toque

Toque ligeramente la pantalla con el dedo dos veces seguidas.

Se utiliza para recuperar información detallada, para ampliar una miniatura o previsualizar una imagen, y para abrir una carpeta de usuario.



Arrastrar

Deslice el dedo por la pantalla mientras la está pulsando.

Se utiliza para mover una posición de visualización en una aplicación o pantalla de vista previa.



2.1.2 Precauciones al usar el panel táctil

Esta máquina incluye un panel táctil basado en la capacidad. Tenga en cuenta los puntos siguientes al accionar el **panel táctil**.

- Utilice el dedo o el lápiz suministrado con esta máquina. Tenga en cuenta que el panel táctil no responderá adecuadamente si lo acciona utilizando la uña o la punta de un bolígrafo en lugar del dedo o el lápiz.
- Si aplica mucha fuerza al panel táctil, dañará el panel táctil y puede romperlo.
- Al accionar el **panel táctil**, no lo pulse con demasiada fuerza ni con un objeto puntiagudo como un lápiz mecánico.
- Es posible que el **panel táctil** no responda correctamente si se utiliza con el dedo mojado o con dos dedos.
- Si utiliza el **panel táctil** con guantes, puede que el **panel táctil** no responda correctamente. Debe utilizarlo con el dedo desnudo o con el **lápiz** suministrado con esta máquina.
- Es posible que el **panel táctil** no responda correctamente si la distancia entre el usuario y la luz fluorescente es de 19-11/16 pulgadas (500 mm) o menos al utilizar dicho **panel táctil**.
- No debe utilizar el panel táctil al lado de equipos que generen ruidos eléctricos como generadores de electricidad o aparatos de aire acondicionado. En caso contrario, estos ruidos podrían ocasionar averías.

2.2 Menú principal

Visualización del menú principal

Pulse la tecla **Menú** en el **panel de control** para mostrar el menú principal. Puede personalizar las teclas que se mostrarán en el menú principal libremente para adaptarse a sus requisitos.

El menú principal puede ampliarse hasta dos pantallas en caso necesario. Puede mostrar 12 teclas de acceso directo en cada pantalla y hasta 24 teclas de acceso directo en dos pantallas. Puede asignarse cualquier función a 23 teclas de acceso directo, excepto la función fija [Utilidad].

Si las teclas de acceso directo de las funciones usadas con frecuencia se disponen en el menú principal, esto le facilitará el acceso rápido a una función objetivo.

Además, el fondo del menú principal puede cambiarse de acuerdo con sus preferencias.



| Nr. | Nombre | Descripción |
|-----|---------------------------|--|
| 1 | Teclas del menú principal | Muestran las teclas de acceso directo asignadas a cualquier fun- ción. Las teclas de acceso directo pueden personalizarse libremente para adaptarse a sus requisitos. De forma predeterminada, [Copia], [Escáner/Fax], [Carpeta de usuario] y [Utilidad] se disponen en el menú principal. ([Utilidad] es fija.) |
| 2 | [Accesibilidad] | Pulse este botón para ajustar una posición de pulsación del panel táctil, cambie los sonidos de las teclas y configure el entorno operativo del panel de control. Para obtener más información, consulte el [Manual del operador: Accesibilidad]. |
| 3 | [Contador] | Pulse este botón para mostrar las páginas impresas en esta máqui- na según el color o la función. Para obtener más información, consulte el [Manual del opera- dor: Mantenimiento]. |
| 4 | [Lista de tareas] | Pulse este botón para mostrar las tareas actuales o en espera. En caso necesario, puede mostrar los registros de trabajos o imprimir un informe de comunicación. Si desea más información, consulte página 2-15. |
| 5 | [Utilidad] | Pulse este botón para configurar los ajustes de esta máquina o mostrar el estado de uso de esta máquina. Si desea más información, consulte página 2-19. |

Selección de funciones para disponer en el menú principal (para el administrador)

- 1 Toque [Utilidad] [Config de Admin] [Ajustes sistema] [Conf. pantalla personalizada] [Configuración predeterminada menú principal].
- 2 Seleccione un número de tecla de menú principal para asignar a una tecla de acceso directo.
 - → Se asignan de la [Menú ppal tecl 1] a la [Menú ppal tec 11] a la primera pantalla del menú principal. Resulta útil que estas teclas se asignen a funciones usadas de forma habitual.



- **3** Toque [ENCENDIDO], seleccione una función para asignar a una tecla de acceso directo y, a continuación, pulse [OK].
 - → Toque [Programa de copia] o [Programa Escáner/Fax] y seleccione Programas; en el menú principal puede ordenar los programas registrados en esta máquina.
 - → Si se selecciona Programas, toque [lcono] en la pantalla que aparece en el paso 2 y seleccione un icono para mostrar en el menú principal.

| | Seleccione el tipo de tecla de acceso directo que se debe visualizar en el menú principal. |
|---------------------------------|--|
| Marca Libro | Ajustes de administrador > Configuración predeterminada menú principal > Tecla menú principal 1 |
| Mostrar teclado | ENCEND IDO APAGADO |
| Utilidad | Función Carpeta usuario sistema |
| Configuración administrador | Ajuste función Copiar |
| ÷ | Ajuste función Escáner/Fax |
| Conf. pantalla personalizada | Programa de copia |
| Configuración Predeterminada | Programa Escáner/Fax |
| hena principal | |
| Menú ppal tecl 1 | 08/12/2011 11:13 |

Las teclas de acceso directo de las funciones seleccionadas están ordenadas en el menú principal.



Cambio del tema del menú principal (para el administrador)

- 1 Toque [Utilidad] [Config de Admin] [Ajustes sistema] [Conf. pantalla personalizada] [Configuración predeterminada menú principal].
- 2 Seleccione el tema deseado y, a continuación, toque [OK].



Esta acción cambia el tema del menú principal al seleccionado.



2.3 Pantalla principal en cada modo

2.3.1 Diseño de la pantalla

2

Este ejemplo muestra el diseño de la pantalla para la pantalla principal del modo copia.



| Nr. | Nombre | Descripción |
|-----|---|--|
| 1 | Área del visor de mensajes | Muestra un mensaje para visualizar el estado de esta máquina y los procedimientos de operación. |
| 2 | Área de iconos | Muestra un icono que indica información como el estado de la tarea, una advertencia o el estado de la conexión de la memoria USB. Al hacer clic en el icono puede visualizar los detalles. Para obtener más información sobre los iconos que indican el estado de esta máquina, consulte la página 2-14. |
| 3 | Área de visualización Fecha/hora, Memoria o Nivel tóner | Muestra la fecha y la hora actuales, el espacio libre en la memoria y el nivel de tóner para cada color. |
| 4 | [Comprob. config.] | Pulse este botón para mostrar la función especificada actualmente en cada modo. |
| 5 | Área de funciones/ajustes | Configure los ajustes opcionales en cada modo, por ejemplo, configuración de escaneado o configuración original. Puede personalizar una tecla de función mostrada en el área de visualización de funciones/ajustes. Si desea más información, consulte página 2-9. |

2.3.2 Personalización de una tecla de función mostrada en cada modo (para el administrador)

Selección de un patrón de visualización de tecla de función

Esta máquina dispone de tres patrones de visualización para mostrar u ocultar las teclas de función en cada modo.

Los tres patrones de visualización son [Lleno] para mostrar todas las teclas de función, [Estándar] para mostrar las teclas de función usadas con frecuencia y [Básico] para mostrar teclas de función más básicas que [Estándar].

[Lleno] es la opción predeterminada. El patrón de visualización puede cambiarse a cualquiera de los tres tipos anteriores dependiendo de las condiciones de utilización de las teclas de función.

- 1 Toque [Utilidad] [Config de Admin] [Ajustes sistema] [Conf. pantalla personalizada] [Fun. patrón pers.] y seleccione [Copiar/Imprimir] o [Enviar/Guardar].
 - → Si se selecciona [Copiar/Imprimir], puede cambiar un patrón de visualización de teclas de función para mostrarse en la pantalla de configuración de impresión en modo copia o modo Carpeta de usuario.
 - → Si se selecciona [Enviar/Guardar], puede cambiar un patrón de visualización de teclas de función para mostrarse en la pantalla de configuración de envío o guardado en modo escáner/fax o modo Carpeta de usuario.
- 2 Seleccione un patrón de visualización de tecla de función y, a continuación, toque [OK].
 - → Para visualizar la función mostrada en cada patrón, toque [Detalles].

| | La config. de vis. de Copia y Esc./Fax puede ajustarse independientemente. | |
|--------------------------------|--|-----|
| | | |
| Marca Libro | | |
| | Ajustes de administrador > Ajustes vis. personalizada > Función patrón pe | rs. |
| Mostrar teclado | | _ |
| | Copiar/Imprimir Enviar/Guardar | |
| | P. ture | - |
| ULIIIddd | Patron | -11 |
| | | |
| | Lleno | |
| Contiguración administrador | | |
| | | |
| ÷ | Básico | |
| Aiustos sistema | | |
| HJUSTES SISTEMA | | |
| + | | |
| Conf nontalla | | |
| personalizada | | |
| personarizada | Detalles | |
| ÷ | Detdiles | |
| Fun. | | _ |
| patrón pers. | 08/12/2011 12:03 OK | |

Esta acción cambia el patrón de visualización de las teclas de función como se haya especificado.

| A) Config bás Color Color aut. | sica Densidad Doco ģinut Estándar | Tipo original Texto/Foto impreso/a | Papel | Zoom | Dúplex/ Combinar 1 cara> | Acabado Solution No grapar | B) Original Configuración de original Sin config. original |
|--|---|--|---------------------|----------------------------|--------------------------------|----------------------------------|--|
| A) Conf. básica | B) Original | C) D) Calidad/ Ed Densidad Co | lición Diseno | F) A mei | G) dida Compo | H) | I) J) Otros |
| Texto/Foto impreso/a Tipo original | Color aut. | DESACT. Original libro | Automática Papel | R 100.0% Zoom | 1, cara Dúplex/ | No grapar Acabado | Función 1 Función 2 Aplicación |

Sugerencias

- [Estándar] no se muestra en algunas áreas.
- Puede añadirse un patrón de visualización de tecla de función para adaptarse a sus requisitos. Si desea más información, póngase en contacto con el servicio de asistencia técnica.

d-Color MF552/452/362/282/222

Configuración relacionada (para el Administrador)

 Si se utiliza una autenticación de usuario o un seguimiento de cuenta, puede seleccionar si desea restringir un cambio de un patrón de visualización para cada usuario o seguimiento de cuenta (predeterminado: [Restringir]). Para obtener más información, consulte el [Manual del operador: Operaciones de copia].

Para configurar los ajustes, seleccione [Utilidad] - [Config de Admin] - [Ajustes sistema] - [Conf. pantalla personalizada] - [Permisos de función del usuario/adminis.].

- Para cambiar un patrón de visualización de tecla de función para cada usuario o seguimiento de cuenta, edite la información de usuario o de seguimiento de cuenta e individualmente seleccione el patrón de visualización de tecla de función deseado.
- Para configurar los ajustes para cada usuario: [Utilidad] [Config de Admin] [Autenticación/Seguimiento de volumen (E.K.C.)] [Config. de autenticac. de usuario] [Registro de usrs] [Editar] [Fun. patrón pers.]
- Para configurar los ajustes para cada seguimiento de cuenta: [Utilidad] [Config de Admin] [Autenticación/Seguimiento de volumen (E.K.C.)] [Ajuste seguimiento cuenta] [Registro seguimiento de cuenta] [Editar] [Fun. patrón pers.]

Selección de teclas de función para mostrar en la pantalla principal

Puede cambiar el tipo de diseño de las teclas de función que se mostrarán en la pantalla principal en cada modo.

Puede ordenar las teclas de función usadas con frecuencia en la pantalla principal u ocultar las teclas de función que no se utilicen dependiendo de las condiciones de uso de las teclas de función.

- Para modificar una tecla de función para que se muestre en la pantalla principal, permitir un cambio de tecla de función previamente (predeterminado: [Restringir]). Para obtener más información, consulte el [Manual del operador: Operaciones de copia].
 Para configurar los ajustes, seleccione [Utilidad] [Config de Admin] [Ajustes sistema] [Conf. pantalla personalizada] [Cambiar config. de tecla de función].
- **1** Toque [Utilidad] [Conf. usuario] [Conf. pantalla personalizada] y seleccione [Tecla de visualización de función (Copiar/Imprimir)] o [Tecla de visualización de función (Enviar/Guardar)].
 - → Si se selecciona la [Tecla de visualización de función (Copiar/Imprimir)], puede cambiar una tecla que vaya a mostrarse en la pantalla principal del modo copia y en la pantalla de configuración de impresión del modo Carpeta de usuario.
 - → Si se selecciona [Tecla de visualización de función (Enviar/Guardar)], puede cambiar una tecla de función que vaya a mostrarse en la pantalla principal del modo escáner/fax y en la pantalla de configuración de envío o pantalla de configuración de guardado del modo Carpeta de usuario.
- 2 Seleccione el número de tecla de función que desee volver a configurar.
 - → Si se selecciona la [Tecla de visualización de función (Copiar/Imprimir)], de la [Tecla de función 1] a la [Tecla de función 7] se asignan a la [Función 1], y de la [Tecla de función 8] a la [Tecla de función 14], a la [Función 2]. Es conveniente que las funciones usadas con frecuencia se asignen entre la [Tecla de función 1] y la [Tecla de función 7].

| | Seleccione el elemento y defina la configuración. | |
|--|--|--------|
| | | |
| Marca Libro | Utilidad > Conf. pantalla personaliz. > Tecla de visualización | |
| Mostrar teclado | | |
| | Tecla de función 1 | |
| Utilidad | | |
| + | Tecla de función 2 | |
| Conf. usuario | Tecla de función 3 Guader- | |
| Conf. pantalla | Tecla de función 4 Papel | |
| personalizada | Tecla de función 5 Zoon | |
| Tecla de Visualización de función (Copiar/Imprim) | 1/3 | |
| | 08/12/2011 12:06 | Cerrar |

3 Toque [ENCENDIDO], seleccione una función para asignar a una tecla de función y, a continuación, toque [OK].



Esta acción cambia las teclas de función mostradas en la pantalla principal.

| | Programa | Copia r | áp. | | | | Language | Lista de tareas |
|---|---------------|---------------------------|----------------|-----------------------------|--------------------|---------------------|-----------|---|
| Į | Lista | para cop tacto acimaci | ne servició de | lisponible, P asistencia | ángaşe técnica. | Copias | 1 | 08 / 12 / 2011 Y 12: 14 M Memoria C 100% K |
| | Ori | ginal | | | Salida | | _ | Comprob. config. |
| | | | | | | | | |
| | | | | | | | | |
| | | | | | | | | |
| | | - | | | . | L.L. | | Función 1 |
| | DESACT. | Color aut. | Estándar | Automática | 100.0% | 1 cara> 1 cara | No grapar | Función 2 |
| 0 | riginal libro | Color | Densidad | Papel | Zoom | Dúplex/ Combinar | Acabado | Aplicación |

Sugerencias

- Si se cambia la configuración de tecla de función mediante la selección de la [Tecla de visualización de función (Copiar/Imprimir)], las funciones que no estén asignadas entre la [Tecla de función 1] y la [Tecla de función 14] se muestran en [Aplicación].
- Si se cambia la configuración de tecla de función mediante la selección de la [Tecla de visualización de función (Enviar/Guardar)], las funciones que no estén asignadas entre la [Tecla de función 1] y la [Tecla de función 7] se muestran en [Aplicación].

2.3.3 Visualización de las opciones de configuración actuales

Visualización de las opciones de configuración del modo copia

Toque [Comprob. config.] en la pantalla principal del modo copia para mostrar los ajustes actuales.

| Programa | Copia ráp. | | | | Language | Lista de tareas |
|----------------------|---------------------|------------|--------|---------------------|----------|--|
| Verifique la configu | ración | | | Ponios | | 08 / 12 / 2011 Y 12:15 M Memoria C |
| Tipo de original | Texto/Foto - Foto | impresa | | | | 100% K = |
| Color | Color automático | | | | | compros. comig. |
| Papel | Autom. | | | | | |
| Zoom | 100.0 % | | | | | |
| Dáplex/Combinar | 1 cara>1 cara | | | | | |
| Acabado | Agrupar | | | | | |
| Copias | 1 | | | | | |
| Densidad | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | Función 1 |
| impreso/a Colo | r aut. DESACT. | Automática | 100.0% | i caras 1 cara | Nog | Función 2 |
| Tipo original Co | olor Original libro | Papel | Zoom | Dúplex/ Comhinar | Acabado | Aplicación |

Visualización de las opciones de configuración del modo escáner/fax

Toque [Comprob. config.] en la pantalla principal del modo escáner/fax para mostrar las direcciones especificadas o los ajustes actuales.

| Jestino de difusión | | | | 100% K |
|--|------------|-----------------|--------------|--------------|
| 0003 🖂 E-mail | mail01 | mail01@mail.com | N.º de dest. | Comprob. con |
| 0004 🖻 Fax | fax01 | 12345678 | 2 | |
| | | | Detailes 🕨 | |
| | | | Borrar | Tino direc |
| iuotao da apa≲nar | | | | Todos |
| Gustes de escanei Tamaño de escaneado | Automática | | ~ | |
| Asunto del e-mail | 123 | | T I | |
| E-mail de | 123 | | | |
| | 400 | | Detalles | |

| Elemento | Descripción |
|-----------------------|--|
| [Destino de difusión] | Le permite visualizar el destino especificado. Seleccione un destino y toque [Detalles] para mostrar información de- tallada del destino seleccionado. Seleccione un destino y, a continuación, toque [C] para cancelar el destino seleccionado. |
| [Ajustes de escáner] | Le permite visualizar los ajustes actuales. Seleccione Asunto del e-mail, De, Texto o Nombre de documento y, a con- tinuación, toque [Detalles] para visualizar la configuración. |

Visualización de las opciones de configuración del modo Carpeta de usuario

Toque [Comprob. config.] en cada pantalla del modo Carpeta de usuario para visualizar los ajustes actuales. Al guardar el original en una carpeta de usuario, puede visualizar la configuración de guardado.

| | Language | Lista de tareas |
|--|----------|--------------------------------------|
| Verifique la configuración | | 09/12/2011 Y 10:25 M Memoria C |
| Color Color automático | \odot | 99% R - |
| Tamaño de escaneado Automática | | |
| Resolución S 200x200 ppp F fino | | |
| Tipo de archivo PDF, varias páginas | | |
| Normal/Dúplex 1 cara | | |
| | ⊘ | |
| 1 cara Ffino Color aut. PDF Automática | | |
| Normal/Dúpl. Resolución Color Tipo archivo Tamaño esc. | _ | Aplicación |

Al imprimir un archivo desde una carpeta de usuario, puede visualizar la configuración de impresión. Si es necesario, puede visualizar una lista de los archivos seleccionados.

| | | | | | | Lista de tareas |
|---|--------------------|------------------|------|---------------------|-----|---|
| I | Sel. documento Cor | lig. impresión | | | | 09/12/2011 Y 10:18 M Memoria C 99% K |
| | Color | Color automático | | | | Comprob. config. |
| | Zoom | 100.0 % | | | | |
| | Dúplex/Combinar | 1 cara → 1 cara | | | | |
| | Acabado | Grupo | | | | |
| | Copias | 1 | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | Color | _ | Zoom | Dúplex/ Combinar | Aca | Aplicación |

Al enviar un archivo desde una carpeta de usuario, puede visualizar la configuración de envío o dirección especificada. Si es necesario, puede visualizar una lista de los archivos seleccionados.

| | | | | Lista de tareas |
|----------------------|----------------------------|-----------------|----------------|-------------------------------|
| Para eliminar un des | tino con la misma informac | ión, rarl | | 09/12/2011 |
| Sel. documento | Destino/ Enviar | raij. | | 10:21 M Memoria C 99% K |
| Destino de difusión | | | | Comprob. config. |
| 0003 🖂 E-mail | mail01 | mail01@mail.com | 🕟 N.º de dest. | |
| 0004 💼 Fax | fax01 | 12345678 | 2 | |
| | | | Detalles >> | |
| | | | Borrar | Tipo direc. Todos |
| Ajustes de escáner | | | | |
| Resolución | S 600x600 ppp | F ultrafino | | |
| Color | Color automático | | | |
| Tipo de archivo | PDF, varias páginas | | Detailes IN | |
| E-mail de | 123 | | | |
| | | 5 61611110 | de e-mail | Aplicación |

2.4 Tipos de iconos

Iconos que indican el estado de esta máquina

En el área de visualización de iconos pueden aparecer iconos que indican el estado de la máquina. Los tipos de iconos que se muestran son los siguientes:

| Icono | Descripción |
|---------------------|---|
| an P | Indica que hay un dispositivo de memoria USB conectado a esta máquina. Al tocar este icono se muestra la pantalla para seleccionar una función (imprimir, guardar o escanear) compatible con la memoria USB. |
| 8 | Indica que se ha desactivado una conexión USB porque hay un dispositivo de memoria USB no estándar conectado a esta máquina. |
| 1 | Indica que existen mensajes relacionados con la sustitución de los consumibles o el man- tenimiento del dispositivo. Pulse este icono para comprobar el mensaje y llevar a cabo el procedimiento de sustitución o mantenimiento adecuado. |
| A | Indica que se ha producido un error al estabilizar una imagen, al imprimirla o al escanearla. Toque este icono para cambiar a una pantalla que muestra un código de advertencia. |
| | Indica que la máquina está esperando para la rellamada de fax. |
| ¢. | Indica que la máquina está recibiendo datos, independientemente del modo activado. |
| с Г | Indica que se están enviando datos desde la máquina, independientemente del modo ac- tivado. |
| ≫ POP | Indica que se ha producido un error en una conexión al servidor de correo electrónico (POP). |
| 0 | Indica que el modo de seguridad avanzada está activado. |

Iconos para cambiar a la pantalla de selección o de introducción

Cuanto introduce texto o selecciona un elemento registrado mientras acciona esta máquina, pueden mostrarse los siguientes iconos. Toque un icono de destino para cambiar a la pantalla en la que desee introducir texto o seleccionar un elemento registrado.

| Icono | Descripción |
|-------|--|
| | Muestra la pantalla de introducción de texto (teclado). Este icono se denomina "icono de teclado" en el manual. |
| | Muestra una pantalla en la que puede introducirse directamente la dirección de un programa. Este icono se denomina "icono de introducción" en el manual. |
| | Muestra una lista de elementos registrados. Este icono se denomina "icono de lista" en el manual. |
| | Muestra una pantalla para realizar la configuración detallada. Este icono se denomina "icono de detalle" en el manual. |

2.5 Visualización de la tarea actual o del historial de tareas

Visualización de la pantalla de tareas

Una tarea hace referencia a una unidad de operación como impresión, envío, recepción o guardado.

Toque [Lista de tareas] del menú principal o en la pantalla principal de cada modo para visualizar la tarea actual o el historial de tareas, o para imprimir un informe de resultados envío-recepción.

| | _ | | | | |
|------------------------|-----------------------|---------------------|-----------------------|---------|-----------------|
| Activo | Registro | Lista de transm. | Todos Es | sc. Fax | L1 L2 |
| N.º Tipo | Nombre doc. / Destino | Hora N. | º de copias 🛛 Est./Re | sultado | Selec. tarea |
| 0002 | | 18:43 | 6/ 6 | | 🖳 Todos 🔍 👻 |
| 0003 🗳 | | 18:49 | 0/ 2 | Seme | Eliminar |
| | | _ | | | Incr. prioridad |
| | | | | | Liberar tarea |
| | | | | | Rellamada |
| | | | | | |
| | | | | | Reenviar |
| | | | | | |
| | | | | | |
| Mostrar advertencia | | | | | |
| | | • | Comi | binar | |

Visualización de tareas actuales

Toque [Activo] para mostrar las tareas en espera o actuales de esta máquina. Según sea necesario, puede volver a ordenar las tareas de impresión o borrar una tarea en espera.

| | | · | | | |
|--------------|-----------------------|---------------------|-----------------------|-------|-----------------|
| Activo | Registro | Lista de transm. | Todos Esc. | Fax | |
| N.º Tipo | Nombre doc. / Destino | Hora N.º | de copias 🛛 Est./Resu | Itado | Selec. tarea |
| 0002 | | 18:43 | 6/ 6 | | U Todos |
| 0003 🗳 | | 18:49 | 0/ 2 | | Eliminar |
| | | | | | Incr. prioridad |
| | | | | | Liberar tarea |
| | | | | | Rellamada |
| | | | | | |
| | | | | | Reenviar |
| | | | | | |
| | | | | | |
| Mostrar | | | | | |
| auventericia | | | Combin | ar | |

| Elemento | Descripción |
|---------------------------------------|---|
| [Todos], [Esc.], [Fax], [L1], [L2] | Se utiliza para filtrar tareas que se visualizan en la lista según las siguientes condiciones. [Todos]: muestra todos los tipos de tareas para tareas de envío, tareas de recepción y tareas de transmisión de temporizador sin tener en cuenta el modo (escáner o fax) ni la línea que se va utilizar. [Esc.]: muestra todas las tareas de escaneado para tareas de envío. [Fax]: muestra todas las tareas de fax para tareas de envío y tareas de transmisión de temporizador sin tener en cuenta a línea que se va a utilizar. [L1]: aparece cuando se utilizan dos líneas. Muestra las tareas de fax y tareas de fax de red que utilizan la primera línea para tareas de envío y de recepción. [L2]: aparece cuando se utilizan dos líneas. Muestra solo las tareas de fax y tareas de fax de red que utilizan la segunda línea para tareas de envío y de recepción. |
| [Selec. tarea] | Se utiliza para filtrar las tareas que se mostrarán en la lista según en el tipo de tarea, por ejemplo, imprimir tarea o enviar tarea. |

| Elemento | Descripción |
|---|--|
| [Eliminar] | Pulse este botón para eliminar una tarea seleccionada de la lista. |
| [Incr. prioridad] (Imprimir trabajo) | Pulse este botón para cambiar la prioridad de impresión cuando las tareas de impresión están en cola. Seleccione una tarea de la lista de tareas de impresión en cola para que se imprima primero y, a continuación, toque [lnicio]. El trabajo de impresión interrumpido se reinicia automáticamente cuando el trabajo de impresión preferente ha finalizado. Si el trabajo de impresión que se está procesando no se puede interrumpir porque contiene plegado o grapado, el trabajo preferente se ejecutará después de la tarea actual. |
| [Liberar tarea] (Imprimir trabajo) | Pulse este botón para configurar la función de impresión de prueba y mostrar una lista de tareas de impresión ejecutadas utilizando el controlador de impresora. Al imprimir, seleccione la tarea de impresión deseada y, a continuación, toque [Inicio]. En caso necesario, puede cambiar la configuración de impresión o eliminar una tarea. Para obtener más información sobre la función de impresión de prueba, consulte el [Manual del operador: Operaciones de impresión]. |
| [Rellamada] | Pulse este botón para enviar manualmente una rellamada de fax en espera que haya seleccionado de la lista. Después de que haya transcurrido el tiempo especificado se envía auto- máticamente una rellamada de fax en espera con la función de rellamada automática; sin embargo, puede iniciar el envío manualmente sin esperar al envío automático. |
| [Ajustes] | Pulse este botón para visualizar la configuración de una tarea selecciona- da de la lista. |
| [Reenviar] | Pulse este botón para reenviar un fax recibido con la función de recepción proxy en memoria a otro destino. Seleccione un destino de la libreta de direcciones o introdúzcalo directamente y, a continuación, toque [Inicio]. Para obtener más información sobre la función de recepción proxy en memoria, consulte el [Manual del operador: Operaciones de fax]. |
| [Detalles] | Pulse este botón para ver información detallada de una tarea seleccionada en la lista. |
| [Mostrar advertencia] | Muestra la pantalla de advertencia de un error cuando se selecciona una tarea en la que tiene lugar el error. |

Configuración relacionada (para el Administrador)

- Seleccione si se debe ocultar la información personal, como una dirección o un nombre de archivo en la pantalla [Lista de tareas] (opción predeterminada: [No]). Para obtener más información, consulte el [Manual del operador: Operaciones de copia].
 Para configurar las opciones, seleccione [Utilidad] - [Config de Admin] - [Ajustes seguridad] - [Detalles de seg] - [Ajustes seguridad datos personales].
- Seleccione si desea permitir una eliminación de la tarea de otro usuario (predeterminado: [Restringir]). Para obtener más información, consulte el [Manual del operador: Operaciones de copia].
 Para los ajustes: [Utilidad] - [Config de Admin] - [Ajustes sistema] - [Prohibir operación usuario] - [Restring.acceso a ajustes tarea] - [Eliminar tareas de otros usuarios]
- Seleccione si desea permitir un cambio en la prioridad de una tarea de impresión especificada en [Aumen. Priorid.] (predeterminado: [Permitir]). Para obtener más información, consulte el [Manual del operador: Operaciones de copia].
 Para configurar los ajustes, seleccione [Utilidad] - [Config de Admin] - [Ajustes sistema] - [Prohibir

Para configurar los ajustes, seleccione [Utilidad] - [Config de Admin] - [Ajustes sistema] - [Prohibir operación usuario] - [Restring.acceso a ajustes tarea] - [Cambio prioridad de tarea].

Visualización del historial de tareas

Toque [Registro] para visualizar la lista de las tareas procesadas en esta máquina hasta ese momento. Puede comprobar una tarea que no ha podido finalizarse debido a un error.

| Activo | Registro | Lista de transm. | Todos | Esc. | Fax | L1 L2 |
|-------------|-----------------------|---------------------|------------|----------------|---------|-------------------------|
| N.º Tipo | Nombre doc. / Destino | Hora | N.º de cop | Resultados | | Selec. tarea |
| 0037 💕 COPY | | 16:11 | 1 | Elim. por usu. | \odot | 💵 Todos 📃 👻 |
| 0036 🔛 COPY | | 16:10 | 1 | Elim. por usu. | | Filtrar Todas tareas |
| 0035 🖆 COPY | | 16:09 | 1 | Tarea compl. | | Tarea acab. |
| 0034 🗳 COPY | | 11:12 | 22 | Tarea compl. | | Tareas elim. |
| 0033 🗳 COPY | | 11:10 | 1 | Tarea compl. | | Detalles |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | Combinar | | |

| Elemento | Descripción |
|---------------------------------------|--|
| [Todos], [Esc.], [Fax], [L1], [L2] | Se utiliza para filtrar tareas que se visualizan en la lista según las siguientes condiciones. [Todos]: muestra todos los tipos de tareas para tareas de envío, tareas de recepción y tareas de transmisión de temporizador sin tener en cuenta el modo (escáner o fax) ni la línea que se va utilizar. [Esc.]: muestra solo las tareas de escaneado para tareas de envío. [Fax]: muestra todas las tareas de fax para tareas de envío y tareas de transmisión de temporizador sin tener en cuenta el modo (escáner o fax) ni la línea que se va utilizar. [L1]: aparece cuando se utilizan dos líneas. Muestra las tareas de fax y tareas de fax de red que utilizan la primera línea para tareas de envío y de recepción. [L2]: aparece cuando se utilizan dos líneas. Muestra solo las tareas de fax y tareas de fax de red que utilizan la segunda línea para tareas de envío y de recepción. |
| [Selec. tarea] | Se utiliza para filtrar las tareas que se mostrarán en la lista según en el tipo de tarea, por ejemplo, imprimir tarea o enviar tarea. Las tareas pueden fil- trarse aún más en combinación con [Filtrar]. |
| [Filtrar] | Se utiliza para filtrar tareas que se visualizan en la lista según las condiciones seleccionadas. [Todas tareas]: muestra todas las tareas. [Tarea acab.]: muestra las tareas que han finalizado correctamente. [Tareas elim.]: muestra las tareas que se han eliminado antes de que hayan finalizado. |
| [Detalles] | Pulse este botón para ver información detallada de una tarea seleccionada en la lista. |

Sugerencias

 Si la autenticación de usuario está instalada en esta máquina, cambie el método de autenticación y borre todos los datos de gestión; se elimina el historial de tareas.

Configuración relacionada (para el Administrador)

- Seleccione si se debe ocultar la información personal, como una dirección o un nombre de archivo en la pantalla [Lista de tareas] (opción predeterminada: [No]). Para obtener más información, consulte el [Manual del operador: Operaciones de copia].
 Para configurar las opciones, seleccione [Utilidad] - [Config de Admin] - [Ajustes seguridad] - [Detalles de seg] - [Ajustes seguridad datos personales].
- Puede iniciarse el historial de tareas en caso necesario. Para obtener más información, consulte el [Manual del operador: Operaciones de copia].
 Para configurar las opciones, seleccione [Utilidad] - [Config de Admin] - [Ajustes seguridad] - [Detalles de seg] - [Iniciar].

d-Color MF552/452/362/282/222

Impresión de un informe de comunicación

Toque [Lista de transm.] para imprimir un informe de fax que contenga los resultados de las tareas de Escaneado, Envío de fax, Recepción de fax y Comunicación de fax (Trans/Recep). Puede especificar el número de destinos para un informe de fax.

Para imprimir un informe de fax, seleccione un destino para [Tipo de informe], presione [Impr. prueba] y, a continuación, pulse la tecla **Inicio**.

| Activo Reg | gistro 🥤 | Lista de transm. | | | | |
|-------------|----------|---------------------|---------------|------------|---------|--------------------------------|
| N.º Destino | Hora in. | Hora tr. | N.º de copias | Resultados | | |
| 0001 box1 | 12/05 | : | | THEFT | \odot | Tipo de informe Trans. esc. |
| 0001 smb1 | 19:05 | ; | | 1 1000 | - 10 | Fax |
| | | | | | | Transm. fax |
| | | | | | | Rec. de fax |
| | | | | | | Limite de salida |
| | | | | | | 100 comun. |
| | | | | | | Todos |
| | | | | | | Impr. prueba |



Visualización de [Utilidad]

Toque [Utilidad] en el menú principal para visualizar los ajustes o el estado de uso de esta máquina.

| | Utilice los botones de menú o teclado num. para seleccionar. |
|-----------------|--|
| Marca Libro | Utilidad |
| Mostrar teclado | |
| Utilidad | 1 Registro destino/carpeta 6 Impres, Papel |
| | 2 Conf. usuario |
| | 3 Config de Admin 8 Info sobre dispositivo 3 |
| | 4 Verif total |
| | |
| | |
| | 08/12/2011 11:10 |

| Configuraciones | Descripción |
|-----------------------------|--|
| [Registro destino/carpeta] | Registre destinos o carpetas de usuario. |
| [Conf. usuario] | Pulse este botón para permitir que los usuarios cambien la configuración. Puede modificar los valores predeterminados o la visualización de pantalla de las funciones de copia, escáner/fax o impresión de forma sencilla para que se adapten a sus requisitos. |
| [Config de Admin] | Este botón muestra elementos que sólo puede cambiar el administrador. Para configurar los ajustes, se debe introducir la contraseña de adminis- trador para la máquina. Puede especificar las opciones iniciales de las funciones de copia, impre- sión, fax o carpeta de usuario, de la función de ahorro de energía y de la función de red para adaptarse a sus requisitos. Además, puede gestionar el estado de uso de la máquina o inhibir una fuga de información especifi- cando la función de autenticación o seguridad. |
| [Verif total] | Pulse este botón para comprobar el estado de los consumibles (nivel de consumo) en esta máquina. Cuando sea necesario, imprima el estado de los consumibles en el formulario de la lista. |
| [Impres. Papel Extra Largo] | Pulse este botón para seleccionar si se debe permitir la impresión en papel extra largo o la función de impresión. |
| [Info sobre dispositivo] | Pulse este botón para mostrar la versión de la función o la dirección IP (IPv4/IPv6) de la máquina. |

Se muestran los siguientes elementos en el panel izquierdo.

| Elemento | Descripción |
|-------------------|---|
| [Marca Libro] | Pulse este botón para ver una posición de la pantalla de configuración de visualización actual. |
| [Mostrar teclado] | El teclado se muestra en el panel izquierdo. Le permite introducir valores numéricos sin deslizar el panel de control . |

Visualización de la configuración de administrador

Para mostrar la configuración de administrador, se debe introducir la contraseña de administrador para la máquina.

1 Toque [Config de Admin].

| Marca Libro | Utilice los botones de menú o teclado num. para seleccionar. |
|-----------------|--|
| Mostrar teclado | Utilidad |
| Utilidad | 1 Registro destino/carpeta 6 Impres.Papel Extra Largo |
| | 2 Conf. usuario |
| | 3 Config de Admin 8 Info sobre dispositivo |
| | 4 Verif total |
| | |
| | |
| | 08/12/2011 11:10 Cerrar |

- 2 Introduzca la contraseña de administrador correspondiente a esta máquina.
 - → Para obtener más información sobre la contraseña de administrador, consulte el manual del folleto [Guía rápida de ayuda].

| A | | [O f' | -l - A -l 1 - 1 | 1 1 | | - | a all and a settle to a | and the state of a state of a second state of the second state of |
|------------|------------|---------|-----------------|----------|-----------|--------------|-------------------------|---|
| Abarece la | a bantalia | IContia | ae Aamini. | Los elem | ientos de | contiduracio | n aisponibles | son los sidulentes. |
| | | 1 | | | | | | |

| Configuraciones | Descripción |
|---|--|
| [Ajustes sistema] | Configure el entorno operativo de la máquina, como la fecha y hora, la fun- ción de ahorro de energía, las operaciones funcionales y las visualizacio- nes de pantalla. |
| [Configuración Administra- dor/Máquina] | Registre información sobre el administrador y la máquina. |
| [Registro destino/carpeta] | Registre destinos o carpetas de usuario. Imprima también una lista de di- recciones o especifique el número máximo de carpetas de usuario que pueden crearse. |
| [Autenticación usuario/ Se- guimiento de cuenta] | Configure la autenticación de usuario y el seguimiento de cuenta. Esta función le permite restringir los usuarios que pueden utilizar la máqui- na o gestionar el estado de uso de la misma. Especifique el método de au- tenticación o registre información de usuario o de seguimiento de cuenta. |
| [Ajustes de red] | Configure la función de red como configuración de TCP/IP o entorno operativo de función de escanear para enviar. |
| [Config. de copia] | Configure cada función utilizada en el modo de copia. |
| [Config. de impresora] | Especifique el tiempo de espera para limitar la comunicación entre la má- quina y un ordenador o configure los ajustes de la comunicación con el controlador de impresora. |
| [Ajustes de fax] | Configure las opciones para usar la función de fax o fax de red. |
| [Conexión de sist] | Configure los ajustes para establecer la asociación de la máquina con otro sistema. |
| [Ajustes seguridad] | Configure la función de seguridad de la máquina como, por ejemplo, con- figuración de contraseña o método de gestión de datos. |
| [Configuración de licencia] | Emita un código de solicitud necesario para utilizar funciones avanzadas o para habilitar una función avanzada. |
| [Config. de administración de autentic. de OpenAPI] | Especifique un código de restricción para evitar que una aplicación de co- nexión OpenAPI se registre en esta máquina. |
| [Diagnóstico remoto] | Especifique si se deben reescribir remotamente (importación o exporta- ción) datos de usuario como, por ejemplo, la información sobre la direc- ción, utilizando el sistema de diagnóstico remoto. |



3 Visualización de la ayuda en el panel táctil

Uso de la función de ayuda

Para comprobar la descripción general o el procedimiento de operación de una función específica mientras acciona la máquina, pulse **Ayuda** para mostrar la explicación correspondiente a la pantalla que se visualiza actualmente en el **panel táctil**.

Por ejemplo, al pulsar **Ayuda** mientras se muestra [Acabado], puede visualizar una descripción de la función de acabado.



Cuando se muestra el Menú de ayuda (menú principal de Ayuda), puede buscar un destino basado en un objetivo o en una función.

El Menú de ayuda consta de los siguientes elementos. Visualice y compruebe la descripción general o el procedimiento de operación de una función específica.



| Elemento | Descripción |
|------------------------|--|
| [Función] | Pulse este botón para mostrar el menú de ayuda que se ha ordenado de acuerdo con los nombres de las funciones que se visualizarán en la pan- talla. Este menú es útil para obtener una descripción general de una fun- ción específica. |
| [Buscar por operación] | Pulse este botón para mostrar explicaciones y ejemplos de operaciones de esta máquina ordenados por función. Al pulsar [Ir a la función] se abre la pantalla para configurar la función que se muestra. Seleccione [Copiar] y toque [Escanear doc. especiales]; se visualizarán las instrucciones y la ayuda con imágenes en movimiento con el fin de mostrar el procedimiento para colocar un original. |

| Elemento | Descripción |
|---|---|
| [Otras funciones] | Pulse este botón para mostrar el menú de ayuda de las funciones y los ajustes que facilitan la utilización de esta máquina. Al pulsar [Ir a la función] se abre la pantalla para configurar la función que se muestra. |
| [Función y nombre de elementos] | Pulse este botón para mostrar las teclas del panel de control o las teclas de las unidades opcionales instaladas en la máquina y visualizar sus funciones. |
| [Información servicio técni- co/admin.] | Pulse este botón para visualizar el nombre, el número de extensión y la di- rección de correo electrónico del administrador de esta máquina. |
| [Proced. reemplazo/ proces. consumibles] | Pulse este botón para visualizar imágenes en movimiento sobre cómo re- emplazar consumibles o retirar residuos de perforación. Al tocar [Empezar orientación], se inicia una explicación con imágenes en movimiento. |

Sugerencias

- Si utiliza la opción Favoritos en el panel izquierdo, puede visualizar una posición de la pantalla de ayuda que se muestra actualmente.
- Toque [Cerrar] en la pantalla Orientación para subir un nivel en la estructura del menú. Toque [Salir] para desactivar el modo de orientación y volver a la pantalla que estaba abierta antes de pulsar la tecla **Ayuda**.
- Toque [En menú] en la pantalla Ayuda o [Menú de ayuda] en Favoritos para visualizar el Menú de ayuda.
- Las pantallas de guía no se pueden mostrar cuando se están realizando las siguientes operaciones: escaneado, impresión de una prueba de copia, vista previa de una copia acabada, operación en modo de pantalla ampliada u operación en modo de accesibilidad
- Mientras se visualiza la pantalla Ayuda, las siguientes teclas del **panel de control** están deshabilitadas: Inicio, C (borrar), Interrupción, Vista previa, Acceso y Ampliar

Uso de la función de animación

La ayuda con animación hace una demostración del procedimiento, con imágenes en movimiento, sobre cómo gestionar un atasco de papel o de grapas y cómo reemplazar consumibles como **cartuchos de tóner**. Mientras se comprueba un procedimiento en el **panel táctil**, puede llevar a cabo el procedimiento de extracción de los consumibles o sustituirlos.

Si aparece una pantalla de advertencia, por ejemplo, cuando se produce un atasco de papel o de grapas o cuando deben sustituirse consumibles, toque [Empezar orientación] en esa pantalla; se iniciará una explicación con imágenes en movimiento.

| Reemplazar unidad de tambor. | Lista de tareas |
|---|-----------------|
| Hay que cambiar la unidad de tambor. Cambie la unidad de tambor según las instrucciones. Para continuar, pulse [Continuar operación]. | |
| Empezar orientación | |
| | |

Cuando desee confirmar la extracción de un atasco o el procedimiento de sustitución, y no se muestre ninguna pantalla de advertencia, siga el procedimiento siguiente para visualizar la ayuda de animación.

Este ejemplo muestra cómo sustituir un Cartucho de tóner.

1 Pulse la tecla Ayuda.



2 Toque [Proced. reemplazo/ proces. consumibles] - [Cambiar el cartucho de tóner] - [Empezar orientación].

| Marca Libro | Cambiar el cartucho de téner (ejemplo) | |
|---|--|----|
| | Pulse [Empezar orientación] para ver las Instrucciones de cambio del cartucho de tóner desechable. | |
| Procediano/ Procediano/ Procediano/ Procediano/ Combiner el Gettoner | GPPEARS- c.sm | |
| | 08/12/2011 12:17 Salir En menú Cerr | ar |

Comienza la ayuda de animación.

3

Sugerencias

• También puede pulsar **Ayuda** y tocar [Buscar por operación] - [Sustituya los consumibles.] para visualizar la extracción de un atasco o un procedimiento de sustitución.



4 Cambio de una función para asignar a una tecla Registrar

Seleccione una función para asignar a una tecla **Registrar** en el **panel de control** con el fin de adaptarse a sus requisitos. Será útil asignar funciones usadas con frecuencia a teclas Registrar.



Este ejemplo explica cómo cambiar una función para asignar a la Tecla Registrar 1.

1 Toque [Utilidad] - [Config de Admin] - [Ajustes sistema] - [Config. teclas registradas] - [Tecla Registrar 1].

| | Puede asignarse una función a cada tecla registrada. | |
|--------------------------------|--|---|
| Marca Libro | Ajustes de administrador > Configuración del sistema > | T |
| Mostrar teclado | cumriy, verkas regism anas | |
| Utilidad | | l |
| + | | l |
| Configuración administrador | | l |
| ↓ Ajustos sistoma | | |
| HJUDICO 01000IIU | Tecla Registrar 1 Tecla Registrar 2 Tecla Registrar 3 | 1 |
| . · · | Escáner/Fax Copiar 10 teclado | 1 |
| Config. teclas registradas | | |
| | 08/12/2011 11:14 Cerrar | |

- 2 Seleccione una función para asignar a **Tecla Registrar 1** y, a continuación, toque [OK].
 - → No puede seleccionar una función asignada a otras teclas **Registrar**.

| | Seleccione una función para asignar | a una tecla registrada. |
|-----------------|-------------------------------------|--|
| | | |
| Marca Libro | Aiustes de administrador > Config | torlas ronistradas > Torla Ronistrar 1 |
| Mostrar teclado | | |
| | | |
| Itilidad | Copiar | 10 teclado |
| | | |
| + | Escáner/Fax | Utilidades |
| Configuración | | |
| auninistrator | Carpota usuario | . |
| · · · · | Curpeta asian to | |
| Ajustes sistema | Fundamentary Med | |
| | Explorador web | |
| Config toolac | | |
| registradas | | |
| + | | |
| Tecla | | |
| Registrar 1 | 08/12/2011 11:15 | ОК |

| Configuraciones | Descripción | | |
|-------------------|---|--|--|
| [Copiar] | Pulse este botón para visualizar la pantalla principal del modo copia. | | |
| [Escáner/Fax] | Pulse este botón para visualizar la pantalla principal del modo Escáner/Fax. | | |
| [Carpeta usuario] | Pulse este botón para visualizar la pantalla principal del modo Carpeta de usuario. | | |
| [10 teclado] | Pulse este botón para visualizar el teclado del panel táctil al introducir va- lores numéricos como el número de copias o el porcentaje de zoom. Utili- zar esta función ahorra un paso para deslizar el panel de control al introducir valores numéricos con el teclado . | | |
| [Utilidades] | Pulse este botón para visualizar la pantalla [Utilidad]. | | |

Sugerencias

• Si está activado el explorador web, una de las funciones de extensión, puede asignar el [Explorador Web] a una tecla **Registrar**.



5 Gestión del suministro eléctrico de esta máquina

5.1 Cómo usar la tecla Energía

Utilización de esta máquina en estado predeterminado de fábrica

Para obtener más información sobre cómo utilizar la tecla **Energía** en el estado predeterminado de fábrica, consulte el [Manual del operador: Introducción].

Utilización de la tecla Energía como tecla de ahorro de energía

La tecla **Energía** puede usarse como una tecla de ahorro de energía para cambiar manualmente al modo Ahorro de energía. El modo Ahorro de energía se clasifica en dos modos: modo de energía baja y modo inactivo.

- Para utilizar la tecla Energía como tecla de ahorro de energía, cambie la configuración de la tecla Energía (predeterminado: [Interruptor secundario desactivado]). Para obtener más información, consulte la página 5-5.
- Pulse la tecla **Energía** para seleccionar si desea cambiar al modo de energía baja o modo inactivo (predeterminado: [Modo de energía baja]). Para obtener más información, consulte la página 5-5.

Cuando se pulsa la tecla **Energía**, el estado de esta máquina cambia como se muestra a continuación. La forma en que el estado cambia varía dependiendo de cómo se pulsa la tecla **Energía**.



| Tecla Energía | Estado de esta máquina | Estado de LED | Descripción |
|--------------------|--|------------------|---|
| Pulsación corta | Modo de energía baja (Valor predeterminado) | Flash: Azul | Desconecta la visualización del panel táctil para reducir el uso de energía. Esta máquina vuelve al modo normal cuando re- cibe datos o faxes o cuando el usuario utiliza el panel táctil . |
| | Modo inactivo | Flash: Azul | Ofrece un efecto de ahorro de energía superior al del modo de energía baja. El tiempo requerido para volver al modo normal es superior al del modo de energía baja. Esta máquina vuelve al modo normal cuando re- cibe datos o faxes o cuando el usuario utiliza el panel táctil . |

Ę

| Tecla | Estado de esta | Estado de | Descripción |
|---------------------|---|-----------------------|---|
| Energía | máquina | LED | |
| Mantener pulsado | Interruptor secun- dario desactivado | Encendido: Naranja | Ofrece un efecto de ahorro de energía superior al modo inactivo. Mientras la alimentación secundaria esté des- conectada, esta máquina puede recibir datos o faxes, sin embargo, no puede escanear ni impri- mir un original. Para encenderla, pulse de nuevo la tecla Ener- gía . Si se reciben datos o faxes mientras la ali- mentación secundaria esté desconectada, se imprimirán cuando la alimentación secundaria vuelva a estar conectada. |

Configuración relacionada (para el Administrador)

 Seleccione si se debe volver al modo normal sin tocar el panel táctil cuando la máquina está funcionando en el modo de baja energía o modo inactivo. También puede ajustar la sensibilidad del sensor en caso necesario (Predeterminado: [ACTIV.], Valor de ajuste : [0]). Para obtener más información, consulte el [Manual del operador: Operaciones de copia].

5.2 Configuración de la tecla Energía y las operaciones de ahorro de energía (para el administrador)

Configure las opciones sobre el uso de la tecla **Energía** y la respuesta de la máquina en el modo ahorro de energía.

Pulse [Utilidad] - [Config de Admin] - [Ajustes sistema] - [Alimentación eléctrica/Config de ahorro de energía] y configure los siguientes ajustes.

| Configuraciones | Descripción |
|--|---|
| [Ajuste de modo de baja energía] | Cambie el tiempo requerido para cambiar automáticamente al modo de baja energía después de no haber utilizado la máquina durante un periodo fijado de tiempo. En el modo de baja energía, la visualización del panel táctil se apaga para reducir el consumo de energía. [15] minutos es la opción predeterminada (intervalo permitido: de [2] a [240] min). |
| [Config de modo inactivo] | Cambie el tiempo requerido antes de que la máquina pase al modo inacti- vo automáticamente si no ha sido utilizada. El modo inactivo ofrece un efecto de ahorro de energía superior al del modo de baja energía. Sin embargo, el tiempo requerido para volver al modo normal es superior al requerido para salir del modo de baja energía. [20] minutos es la opción predeterminada (intervalo permitido: de [2] a [240] min). |
| [Config. tecla energ.] | Seleccione si desea utilizar la tecla Energía en el panel de control como tecla de interruptor secundario desactivado o como tecla de ahorro de energía. [Interruptor secundario desactivado]: pulse la tecla Energía para desconectar la alimentación secundaria. Si la tecla Energía se encuentra presionada, el modo Ahorro de energía cambia al modo Apagado automático de ErP (cercano al modo Desconexión de la alimentación principal), que ofrece un efecto de ahorro de energía superior al del modo Alimentación secundaria desactivada. [Ahorro de energía]: pulse la tecla Energía para cambiar al modo Ahorro de energía baja o modo inactivo). Mantenga pulsada la tecla Energía para cambiar al modo Alimentación secundaria desactivada. [Interruptor secundario desactivado] es la opción predeterminada. |
| [Config de ahorro de energía] | Si se selecciona [Ahorro de energía] para [Config. tecla energ.], seleccione el tipo de modo Ahorro de energía al que desee cambiar cuando pulse la tecla Energía en el panel de control. [Baja energía]: cambia a modo de energía baja. Desactiva la visualización del panel táctil para reducir el consumo de energía. [Inactivo]: cambia al modo inactivo. El modo inactivo ofrece un efecto de ahorro de energía superior al del modo de energía baja. Sin embargo, el tiempo requerido para volver al modo normal es superior al necesario para salir del modo de energía baja. |
| [Acceso modo ahorro energía] | Seleccione la hora para que la máquina vuelva al modo Ahorro de energía después de imprimir una tarea que haya recibido en el modo Ahorro de energía desde un ordenador o una máquina de fax. [Normal]: cambia al modo Ahorro de energía según la hora especificada en [Ajuste de modo de baja energía] o [Config de modo inactivo]. [Inmediatamente]: cambia a modo Ahorro de energía inmediatamente después de que haya finalizado un trabajo de impresión. [Inmediatamente] es la opción predeterminada. |
| [Consumo de energía en modo inactivo] | Seleccione si desea reducir el consumo de energía en el modo inactivo. [Activado]: reduce aún más el consumo de energía en modo inactivo. Normalmente seleccione [Activado]. [Desactivado]: seleccione esta opción cuando no se establezca una comunicación de red fluida cuando la opción [Activado] está habilitada. [Activado] es la opción predeterminada. |

| Configuraciones | Descripción |
|---------------------------------------|--|
| [Ahorro de energía de fax/escáner] | Seleccione si desea dar prioridad al ahorro de energía cuando la máquina vuelva del modo alimentación secundaria desactivada o modo inactivo a un modo distinto al modo copia. Al volver a un modo que no implique impresión, como el modo escáner/ fax, el consumo de energía puede reducirse no ajustando la temperatura de la Unidad de fusión de esta máquina. Puede configurar esta opción cuando haya seleccionado una opción distinta a [Copia] en [Modo de prioridad] que se selecciona mediante [Config de Admin] - [Ajustes sistema] - [Restablecer configuración] - [Restablecim. autom. sistema]. [Ahorro de energía]: la temperatura de la Unidad de fusión no está ajustada cuando la máquina vuelve al modo normal. [Estándar]: la temperatura de la Unidad de fusión está ajustada cuando la máquina vuelve al modo normal. |
| [Tocar el panel para reactivar] | Seleccione si se debe volver al modo normal sin tocar el panel táctil cuan- do la máquina está funcionando en el modo de baja energía o modo inac- tivo. Si selecciona [ACTIV.], puede ajustar la sensibilidad del sensor. Si selec- ciona un valor de configuración negativo, la sensibilidad disminuye (se acorta la distancia de detección). Si selecciona un valor de configuración positivo, la sensibilidad aumenta (se alarga la distancia de detección). [ACTIV.] es la opción predeterminada. El valor de ajuste es [0]. |

5.3 Cambie al modo Ahorro de energía a la hora especificada (para el administrador)

Utilización del temporizador semanal

El temporizador semanal es una función que cambia automáticamente esta máquina a modo normal o modo Ahorro de energía (modo Inactivo o modo Apagado automático de ErP) a la hora especificada previamente. Esta máquina es compatible con la función de seguimiento para configurar automáticamente un calendario para cambiar al modo normal o al modo Ahorro de energía con el fin de adaptarse al estado de uso de su oficina.

Utilizar el temporizador semanal le permite establecer un plan de ahorro de energía eficaz al aprovechar ciertos periodos de uso de la oficina, como las horas de la comida, el horario nocturno y las vacaciones.



Referencia

Para obtener más información sobre cómo configurar el temporizador semanal, consulte el [Manual del operador: Operaciones de copia].

Para configurar las opciones, seleccione: [Utilidad] - [Config de Admin] - [Ajustes sistema] - [Ajuste temporizador semanal].

Utilización de esta máquina con el temporizador semanal activo

Utilizar el temporizador semanal restringe el uso de esta máquina en el modo Ahorro de energía con una contraseña. Este ejemplo le muestra como activar temporalmente esta máquina cuando su uso se restrinja con una contraseña.

1 Pulse la tecla Energía.

5



2 Introduzca la contraseña y, a continuación, toque [OK].

| Contraseña para horario no comercial |
|---|
| Borrar |
| ← → Eliminar |
| 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0 - = ` |
| q w e r t y u i o p [] \ |
| asdfghjkl; ' |
| z x c v b n m , . / |
| Espacio Cambiar Código de texto |
| |
| |

3 Utilice el **teclado** para introducir el periodo de tiempo antes de que la máquina cambie al modo Ahorro de energía y, a continuación, toque [OK].

| Contraseña para horario no comercial | | |
|---|--|-----------------|
| | | Borrar |
| ← → Eliminar | 1 | |
| Config hora | | |
| 1 2 Modo de hora Use el teclad | rio no comercial activado. o para configurar la hora del modo inactivo. | |
| q 1 Hora | (| |
| a | 0:05 - 9:59 | |
| | ×) | |
| Z X C | v b n m , . 🎔 | |
| | Espacio Cambiar | Código de texto |
| | | |
| | | |

Aparece el menú principal.



6 Pantalla de inicio de sesión

Inicio de sesión en la máquina

Si están instaladas en la máquina las opciones de autenticación de usuario o de seguimiento de cuenta, la pantalla de inicio de sesión aparece en el **panel táctil**.

Introduzca el usuario o el nombre de seguimiento de cuenta y la contraseña en la pantalla de inicio de sesión y, a continuación, toque [Iniciar sesión] o pulse la tecla **Acceso** para llevar a cabo la autenticación. Una vez se lleva a cabo una operación objetivo, pulse la tecla **Acceso** para cerrar sesión.



Ejecución de la autenticación de usuario (autenticación MFP)

Introduzca el nombre de usuario y la contraseña, y lleve a cabo la autenticación de usuario. El contenido de la pantalla de inicio de sesión puede variar en función de la configuración de autenticación de la máquina.

- 1 Toque el icono de teclado de [Nombre de usuario].
 - → Si el acceso de usuario público (usuarios no registrados) está activado, toque [Acceso usuario público] para iniciar sesión en esta máquina.

| | | Language | Lista de tareas |
|---|---|----------|--|
| Los documentos almad pueden imprimirse cor usuario y contraseña y | cenados en la carpeta de usuario de ID e impresión 1 la autenticación correcta. Introduzca el nombre de 1 pulse (Iniciar sesión) o la tecla (ID). | | 08 / 12/2011 Y 11:04 M Memoria C 100% K |
| | ID e impresión | | usuaria a falias |
| | ID e impr./Acc. MFP | Acceso | usuano publico |
| | Acceso | | |
| | | | |
| Nombre us. | | | ■ |
| Contraseña | | | |
| | | Borrar | |
| | | Inic | io de sesión |

- → Seleccione si se debe mostrar el icono de lista que recupera la lista de nombres de usuario en la pantalla de inicio de sesión (opción predeterminada: [DESACT]). Para obtener más información, consulte el [Manual del operador: Operaciones de copia].
 Para configurar los ajustes, seleccione [Utilidad] [Config de Admin] [Autenticación de usuario/seguimiento de cuenta] [Config. de autenticac. de usuario] [Configuración administrativa] [Lista nombres de usuario].
- → Al tocar el icono de lista que recupera la lista de nombres de usuario, se muestra una lista de nombres de usuario y se permite seleccionar un usuario de inicio de sesión.

2 Introduzca el nombre de usuario y la contraseña y, a continuación, toque [OK].



- 3 Toque [Iniciar sesión] o la tecla Acceso para iniciar sesión en la máquina.
 - → Si las opciones de autenticación de usuario y de seguimiento de cuenta están instaladas sin sincronizarse, a continuación es necesario un seguimiento de cuenta. Si desea más información, consulte página 6-7.
 - → Si las opciones de autenticación de usuario y de seguimiento de cuenta están sincronizadas, el seguimiento de cuenta no es necesario.

Si se lleva a cabo con éxito la autenticación, puede iniciar sesión en la máquina.

- 4 Una vez se lleva a cabo una operación objetivo, pulse la tecla Acceso para cerrar sesión.
 - → Si no utiliza la máquina durante un determinado periodo de tiempo durante el inicio de sesión (predeterminado: un min.), se cerrará la sesión automáticamente.
- 5 Toque [Sí].

6

| Programa | Copia ri | ip. | | | | Language | Lista de tareas |
|-------------------------|------------|-----------------|--------------|--------|---------------------|----------|--|
| Lista para copiar | | | | ar | Copias | 1 | 08/12/2011 Y 11:05 M Memoria C 100% K |
| | in: 2 č | Desea finalizai | r la sesión? | | | | Comprob. config. |
| | Nomb | re us. | user01 | | | | |
| | | | D | | | NY Y | |
| Texto/Foto impreso/a | Color aut. | Estándar | Automática | 100.0% | 1 cara> 1 cara | Grupo | |
| Tipo original | Color | Densidad | Papel | Zoom | Dúplex/ Combinar | Acabado | Aplicación |

→ Seleccione si se debe mostrar la pantalla de confirmación de cierre de sesión (predeterminado: [Activado]). Para obtener más información, consulte el [Manual del operador: Operaciones de copia].

Para configurar los ajustes, seleccione [Utilidad] - [Config de Admin] - [Autenticación de usuario/seguimiento de cuenta] - [Configuración común usuario/cuenta] - [Config. visualiz. pantalla confirmación cierre sesión].

Ejecución de la autenticación de usuario (autenticación con servidor externo)

Introduzca el nombre de usuario y la contraseña, y seleccione un servidor para ser autenticado. El contenido de la pantalla de inicio de sesión puede variar en función de la configuración de autenticación de la máquina.

- 1 Toque el icono de teclado de [Nombre de usuario].
 - → Si el acceso de usuario público (usuarios no registrados) está activado, toque [Acceso usuario público] para iniciar sesión en esta máquina.

| | | Language Lista de tareas |
|---|---|--|
| Los documentos alm pueden imprimirse c usuario y contraseña | acenados en la carpeta de usuario de ID e impresión on la autenticación correcta. Introduzca el nombre de y pulse (Iniciar sesión) o la tecla (ID). | 08/12/2011 Y 11:06 M Memoria C 100% K |
| | ID e impresión | |
| | ID e impr./Acc. MFP | Acceso usuario público |
| | Acceso | |
| _ | | |
| Nombre us. | | |
| Contraseña | | |
| Nombre serv. | Unidad principal | |
| | | Borrar |
| | | Inicio de sesión |

- → Seleccione si se debe mostrar el icono de lista que recupera la lista de nombres de usuario en la pantalla de inicio de sesión (opción predeterminada: [DESACT]). Para obtener más información, consulte el [Manual del operador: Operaciones de copia].
 Para configurar los ajustes, seleccione [Utilidad] [Config de Admin] [Autenticación de usuario/seguimiento de cuenta] [Config. de autenticac. de usuario] [Configuración administrativa] [Lista nombres de usuario].
 Al teace el isease de liste que recupere la liste de pembres de usuario en muestre una liste de
- → Al tocar el icono de lista que recupera la lista de nombres de usuario, se muestra una lista de nombres de usuario y se permite seleccionar un usuario de inicio de sesión.
- 2 Introduzca el nombre de usuario y la contraseña y, a continuación, toque [OK].

| User Name | | Borrar |
|--------------|-----------|-----------|
| Password | | |
| ← → Eliminar |] | |
| 1 2 3 | 4 5 6 7 8 | 9 0 - = ` |
| q w e | r t y u i | o p [] \ |
| a s d | fghjk | |
| ZXC | vbnm, | . / |
| | Espacio | Cambiar |
| | | |
| | | |

- 3 Al utilizar múltiples servidores de autenticación, toque el icono de lista para el [Nombre de servidor] y seleccione un servidor para ser autenticado.
 - → De forma predeterminada, se selecciona el servidor de autenticación por defecto.

| | | Language | Lista de tareas |
|---|---|----------|--|
| 😌 Los documentos alm pueden imprimirse o usuario y contraseña | nacenados en la carpeta de usuario de ID e impresión con la autenticación correcta. Introduzca el nombre de a y pulse (Iniciar sesión) o la tecla (ID). | | 08/12/2011 Y 11:06 M Memoria C 100% K |
| | ID e impresión | 44444 | uquaria náblica |
| | ID e impr./Acc. MFP | Acceso | usuano publico |
| | Acceso | | |
| | | | |
| Nombre us. | | | |
| Contraseña | | | |
| Nombre serv. | Unidad principal | | |
| | | Borrar | |
| | | Inici | o de sesión |

- 4 Toque [Iniciar sesión] o pulse la tecla Acceso para iniciar sesión en la máquina.
 - → Si las opciones de autenticación de usuario y de seguimiento de cuenta están instaladas sin sincronizarse, a continuación es necesario un seguimiento de cuenta. Si desea más información, consulte página 6-7.
 - → Si las opciones de autenticación de usuario y de seguimiento de cuenta están sincronizadas, el seguimiento de cuenta no es necesario.

Si se lleva a cabo con éxito la autenticación, puede iniciar sesión en la máquina.

- 5 Una vez se lleva a cabo una operación objetivo, pulse la tecla Acceso para cerrar sesión.
 - → Si no utiliza la máquina durante un determinado periodo de tiempo durante el inicio de sesión (predeterminado: un min.), se cerrará la sesión automáticamente.

| Programa | Copia ra | ip. | | | | Language | Lista de tareas |
|-------------------------|------------|----------------|--------------|--------|---------------------|--|------------------|
| Lista para copiar | | | | Copias | 1 | 08/12/2011 Y 11:05 M Memoria C 100% K | |
| | 112 Z | Desea finaliza | r la sesión? | | | | Comprob. config. |
| | Nomb | re us. | user01 | - | - | | |
| | | ČOCOČINU | | | 12.12 | XX | |
| Texto/Foto impreso/a | Color aut. | Estándar | Automática | 100.0% | 1 cara> 1 cara | Grupo | |
| Tipo original | Color | Densidad | Papel | Zoom | Dúplex/ Combinar | Acabado | Aplicación |

6 Toque [Sí].

→ Seleccione si se debe mostrar la pantalla de confirmación de cierre de sesión (predeterminado: [Activado]). Para obtener más información, consulte el [Manual del operador: Operaciones de copia].

Para configurar los ajustes, seleccione [Utilidad] - [Config de Admin] - [Autenticación de usuario/seguimiento de cuenta] - [Configuración común usuario/cuenta] - [Config. visualiz. pantalla confirmación cierre sesión].

Ejecución del seguimiento de cuenta

Introduzca el nombre de cuenta y la contraseña para habilitar el seguimiento de cuenta. El contenido de la pantalla de inicio de sesión puede variar en función de la configuración de autenticación de la máquina.

- ✓ Si la autenticación de usuario y el seguimiento de cuenta están instalados sin estar sincronizados, realice primero la autenticación de usuario. Para ejecutar la autenticación MFP, consulte página 6-3. Para ejecutar la autenticación con servidor externo, consulte página 6-5.
- Si las opciones de autenticación de usuario y de seguimiento de cuenta están sincronizadas, el seguimiento de cuenta no es necesario.
- 1 Toque el icono de teclado de [Nombre de cuenta].
 - → Si realiza un seguimiento de cuenta usando sólo la contraseña, toque el icono del teclado de la [Contraseña] e introduzca la contraseña.
 - → Si la contraseña consta sólo de números, puede introducirse directamente utilizando el teclado sin visualizarlo.

| | | Language | Lista de tar | reas |
|--|--|----------|--|------------------|
| 💎 Introduzca un nombro [Iniciar sesión] y la to | e de cuenta y contraseña y pulse ecla [ID]. | | 08 / 12/2011 11:07 Memoria 100% | Y M C K |
| | | | | |
| | | | | |
| _ | | | | |
| Nombre de cuenta | | | | |
| Contraseña | | | | |
| | | Borrar | | |
| | | | | |
| | | _ | | |
| | | Inici | o de sesión | |

2 Introduzca el nombre de cuenta y la contraseña y, a continuación, toque [OK].

| Account Name | Borrar |
|-----------------------|----------|
| Password | |
| ← → Eliminar | |
| 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0 - | = ` |
| qwertyuiop[|] \ |
| asdfghjkl; ' |] |
| z x c v b n m , . / | |
| Espacio Cambiar | |
| | m. X). V |

- Toque [Iniciar sesión] o pulse la tecla Acceso para iniciar sesión en la máquina.
 Si se lleva a cabo con éxito la autenticación, puede iniciar sesión en la máquina.
- 4 Una vez se lleva a cabo una operación objetivo, pulse la tecla Acceso para cerrar sesión.
 - → Si no utiliza la máquina durante un determinado periodo de tiempo durante el inicio de sesión (predeterminado: un min.), se cerrará la sesión automáticamente.

5 Toque [Sí].

6

| Programa | Copia ráp. | | | | Language | Lista de tareas |
|--|------------------|------------|--------|---------------------|----------|--|
| Lista para copiar Lista para copiar Lista para copiar Lista para copiar Copias Copias | | | | Copias | 1 | 08/12/2011 Y 11:08 M Memoria C 100% K |
| Origina | ¿Desea finalizar | la sesión? | | | | Comprob. config. |
| | Nombre de cuenta | group01 | _ | | | |
| | | | | | ちい | |
| Texto/Foto impreso/a Color | aut. Estándar | Automática | 100.0% | 1 cara> 1 cara | Grupo | |
| Tipo original Col | or Densidad | Papel | Zoom | Dúplex/ Combinar | Acabado | Aplicación |

→ Seleccione si se debe mostrar la pantalla de confirmación de cierre de sesión (predeterminado: [Activado]). Para obtener más información, consulte el [Manual del operador: Operaciones de copia].

Para configurar los ajustes, seleccione [Utilidad] - [Config de Admin] - [Autenticación de usuario/seguimiento de cuenta] - [Configuración común usuario/cuenta] - [Config. visualiz. pantalla confirmación cierre sesión].

T Introducción de caracteres

7 Introducción de caracteres

Para introducir caracteres para registrar una dirección o programa, utilice la pantalla del teclado mostrada en el **panel táctil**. Para introducir números, también puede utilizar el **teclado**.

| Utilice el teclado/teclado numérico para introducir el nombre de registro. Pulse ICI para borrar el nombre de registro introducido. |
|--|
| Utilidad > Nueva transmisión de e-mail > Nombre |
| |
| |
| 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0 - = ` |
| q w e r t y u i o p [] \ |
| asdfghjkl:' |
| Z X C V b n n , . / |
| Espacio Mayos |
| |
| 08/12/2011 11:10 |

| Elemento | Descripción | | |
|------------------------------|--|--|--|
| Teclado | Toque las teclas de caracteres que desee introducir. | | |
| $[\leftarrow]/[\rightarrow]$ | Pulse esta tecla para mover el cursor. | | |
| [Elim] | Pulse esta tecla para eliminar caracteres que ha introducido uno a uno. | | |
| [Mayús] | Toque esta tecla para introducir letras mayúsculas o símbolos. | | |
| [Ampli. ACT] | Pulse esta tecla para introducir letras maydsculas o simbolos. Pulse esta tecla para ampliar el teclado. • Para desbloquear la ampliación, toque [Ampliación DESACT]. • El im 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0 - = 9 W e r t y u i 0 P [] a s d f 9 h j k 1 ; ' \ Espacio Mayús Mayús Messaier ión Restaurar OK | | |
| [Restaurar] | La introducción de texto se interrumpe y la página vuelve a la pantalla an- terior. Puede pulsar C (borrar) para borrar todos los caracteres introducidos. | | |
| [OK] | Pulse esta tecla para aplicar el carácter que ha introducido. | | |

d-Color MF552/452/362/282/222

DIRECTIVA 2002/96/CE SOBRE EL TRATAMIENTO, LA RECOGIDA, EL RECICLAJE Y LA ELIMINACIÓN DE APARATOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS Y DE SUS COMPONENTES

INFORMACIÓN

1. PARA LOS PAÍSES DE LA UNIÓN EUROPEA (UE)

Está prohibido eliminar cualquier tipo de aparato eléctrico y electrónico como residuo urbano no seleccionado: en el caso de estos equipos es obligatorio realizar su recogida selectiva.

La eliminación de estos aparatos en lugares que no estén específicamente preparados y autorizados puede tener efectos peligrosos para el medio ambiente y la salud.

Los transgresores están sujetos a las sanciones y a las medidas que establece la Ley.

PARA ELIMINAR CORRECTAMENTE NUESTROS APARATOS EL USUARIO PUEDE:

- a) Dirigirse a las Autoridades Locales, que le brindarán las indicaciones y las informaciones prácticas necesarias para el correcto manejo de los desechos, por ejemplo: lugar y horario de las instalaciones de tratamiento, etc.
- b) En el momento de comprar uno de nuestros equipos nuevos, puede entregar a nuestro Revendedor un aparato usado, similar al que ha adquirido.



El símbolo del contenedor con la cruz, que se encuentra en el aparato, significa que:

cuando el equipo haya llegado al final de su vida útil, deberá ser llevado a los centros de recogida previstos, y que su tratamiento debe estar separado del de los residuos urbanos;

- El productor garantiza la activación de los procedimientos en materia de tratamiento, recogida, reciclaje y eliminación de los equipos, de conformidad con la Directiva 2002/96/CE (y suces. mod.).

2. PARA LOS OTROS PAÍSES (FUERA DE LA UE)

El tratamiento, la recogida, el reciclaje y la eliminación de equipos eléctricos y electrónicos se deberán llevar a cabo de conformidad con las Leyes vigentes en cada País.